

En esta víspera de Navidad el Santo Padre procede a clausurar el Año Santo

AÑO SANTO 1950

Navidad 1949
y
Navidad 1950

Víspera de Navidad del año 1949... El Santo Padre abrió la Puerta Santa, dando comienzo a las ceremonias del Jubileo. El mundo católico miró hacia Roma y se unió espiritualmente al Vicario de Cristo. En el me-

EL BIEN PUBLICO

"NUESTRA VICTORIA ES NUESTRA FE" (San Juan, 5, 4)
Fundado por el Dr. Juan Zorrilla de San Martín, el 1º de Noviembre de 1878

Año LXXIII - N.º 22.387 - Montevideo, Domingo 24 de Diciembre 1950 - Año Santo

Director:
Dr. Tomás G. Brena.
Redactor Responsable:
D. Julio César Pandolfo
Palmar 2519.
Administrador:
D. Raúl Gallana
Edición de 20 páginas
Empresa Editora: Editorial
"Juan Zorrilla de San Martín", calle: Ciudadela 1469.
Teléfonos: 8.09.06 - 8.09.96

Recuerdos de
un peregrino

La bendición del Papa

Con la sensación de quien se aproxima a ser actor de un gran acontecimiento, los peregrinos madrugaron aquella mañana, oyeron la santa misa con toda devoción en la acogedora Iglesia de San Patricio, de los Padres Agustinos de Irlanda, y regresaron al hotel para, después de un breve desayuno, acercarse lo mejor posible a las once de la mañana para encontrarse en presencia de Su Santidad el Papa Pio XII, quien les reservaba una audiencia especial.

Provisos de rosarios, medallas y otros recuerdos religiosos, los peregrinos se dirigieron a la Plaza de San Pedro, y entrando por el extremo derecho de la columna de Bernini, se aproximaron a la famosa Puerta de Bronce.

Al extremo derecho del patio había otra entrada, que tomaron los peregrinos; al final de dos escalas más, se encontraron ante la Sala Clementina, preciosa decoración. Un grupo de la Guardia Suiza lo custodiaba.

Acompañados de otro funcionario, los peregrinos continuaron avanzando hasta llegar a la Sala del Consistorio, magníficamente cubierta de tapices de color carmesí; en pequeños grupos hallábase congregada aquí una multitud de gentes, en espera de su audiencia, desde la Sala estos grupos serían conducidos en determinada hora a aposentos especiales donde tendrían el honor de ver al Papa.

En efecto, cuando el capellán explicaba todo esto a los peregrinos, uno de los Apostólicos se acercó al grupito de la Cámara Apostólica, y después de saludar, les condujo a otra habitación más pequeña, la Sala Pontificia.

De tiempo en tiempo ultravesaban la sala ya un prelado, ya un guardia; en una ocasión pasó otro grupo de peregrinos para dirigirse a la sala adyacente.

De pronto una intensa expectación inundó el ambiente; los guardas refinaron su compostura, los monjes apresuraron sus pasos; el Padre Santo había abandonado su estudio para comenzar las audiencias. El grupo de peregrinos se arrojó sobre el pulido piso de mármol, y esperó.

Cuasi un aura de incienso, llegó hasta ellos la voz claramente inteligible del Santo Padre, que hablaba a unos peregrinos italianos en una sala vecina. Ya en esta ocasión le habían escuchado por radio, y les fue fácil reconocer sus acentos. Minutos después la voz se escuchó más fuerte y clara; hablaba en francés a los peregrinos de la sala próxima.

De reojo los peregrinos miraron cómo el grupo vecino abandonaba el aposento para retornar a la Sala Clementina, cuando apenas daban el último requeque al ánimo para el momento que más habían ansiado en su visita a Roma, apareció en la entrada la augusta figura del Soberano Pontífice. En su rostro de líneas firmes se dibujaban los rastros del sufrimiento; más su ligero andar, su gesto y su porte eran el de un hombre mucho más joven. Y en toda su actitud dominaba una nota de paternal sencillez.

El prelado que acompañaba al Padre Santo presentaba el capellán, quien, después de arrodillarse y besar el anillo pontificio, se levantó para presentar a su vez a cada uno de los peregrinos.

Claramente estaban impresionados; mas cuando el Papa dirigió a cada uno afectuosas palabras en su propio idioma, abandonaron su nerviosidad, desapareció la nota deslumbrante de aquella atmósfera y sólo tuvieron sentidos para confiar a aquel sacerdote por excelencia, que combinaba en su ademán la majestad del Vicario de Cristo en la tierra y la amabilidad de un padre lleno de ternura para con sus hijos. Su voz y su sonrisa quedaron para siempre grabados en el corazón de los peregrinos.

Arrodillados, imploraron al Santo Padre su bendición. Dijoles que bendecía junto con ellos, a todos y cada uno de sus seres queridos; agregó que bendecía ya lo esperaba— los rosarios y medallas que trajeron consigo. Enseguida, la ceremonia inolvidable de su bendición, pronunciada en un tono cálido y fervoroso. Inundó a los peregrinos con una emoción que lindaba en el éxtasis.

Antes de partir de su presencia, el Santo Padre llamó a uno de sus acompañantes. De sus manos recogió unos pequeños estuches, y los repartió entre los emocionados peregrinos. Era la Medalla del Año Santo, preciosa posesión del Peregrino que ha hecho el Jubileo.

S. S. PIO XII PRIMER PEREGRINO DEL AÑO SANTO

7.000 MIEMBROS DEL OLERO ROMANO LO ACOMPAÑARON

Papa Pio XII presidió en persona la primera peregrinación organizada para hacer la visita del Jubileo a la Basílica de San Pedro, al entrar por la Puerta Santa a la cabeza de 7.000 miembros del clero romano, con quienes rezó las oraciones de ritual ante la tumba de San Pedro.

A las 10 de la mañana del 26 de diciembre de 1949, el Papa descendió de la silla gestatoria que lo había traído desde sus habitaciones privadas. Dotóse por breves momentos ante la Puerta Santa en el pórtico de San Pedro para recibir a los sacerdotes y religiosos que se acercaban en solemnidad. El ilmo. Mons. Alfredo Ottaviani, asesor de la Sagrada Congregación del Santo Oficio y presidente de la Comisión del Año Santo pro Asistencia Espiritual, llevaba sobre sus hombros la cruz de madera del peregrino.

Los millares de fieles que habían sido admitidos al inmenso templo por las puertas laterales, no se atrevieron a recibir al Papa con las usuales vivas y aplausos cuando él se presentó en la silla gestatoria. De esta vez iba a pie, como el más humilde de los penitentes, y la multitud de aquel año en que participaban los ministros del Señor con el Vicario de Cristo, les hizo inclinarse las cabezas en reverencia, para contestar apenas el "Ora pro nobis" de las Letanias de todos los Santos que la procesión entonaba.

La marcha se detuvo en el centro de la Basílica frente a la entrada de la capilla del Santísimo Sacramento, en tanto el Padre Santo se postraba



para hacer su adoración de costumbre. Retornado que hubo, la procesión continuó hacia el altar de la Confesión de San Pedro.

El Papa era un peregrino esa mañana. Durante veinte minutos se arrodilló para seguir las oraciones con el resto de los peregrinos, leyendo las del mismo devocionario que los otros tenían en sus manos.

Cuando terminó el rezo de las letanias y otras oraciones recomendadas para la ocasión, el clero y el Papa rezaron tres Padrenuestros, tres Aveurias y tres Gloria, seguidos de una más de estas oraciones por la intención del Padre Santo, tal como lo exigen las condiciones para ganar la indulgencia del Jubileo.

Después, de un balcón que domina la parte central del recinto majestuoso, dos cánticos de la Basílica expusieron a la vista de los peregrinos las reliquias de la Pasión de Nuestro Señor: la punta de lanza con que Longino lanzó el costado de Jesús, un trozo de la Vera Cruz y el velo de la Verónica.

Subió enseguida el Papa al altar para dar su bendición a los peregrinos; descendió al inmediato para ser rodeado por sus habitantes, bendiciendo a las muchedumbres que de esta vez le aclamaban con sus alegres "Viva el Papa". Poco antes de abandonar la Basílica, y la inmensa plaza de San Pedro se encuentran abarrotadas de peregrinos de diversas

tierras, que comienzan a seguir las ceremonias para ganar la indulgencia. Basta andar unos pocos pasos para escuchar una docena de lenguas distintas. Entre las gentes se mezclan numerosos infantes de marina y marineros de los Estados Unidos, cuyas naves anclan en Nápoles por tres días, y se apresuran en su tiempo a cumplir la visita jubilar.

Poco después de la ceremonia de la apertura de la Puerta Santa, el Papa, que había retornado a su residencia, hubo de aparecer en el balcón de su estudio para bendecir a 60.000 personas que desde la Plaza, y sin haber logrado penetrar a la Basílica, reclamaban su presencia.

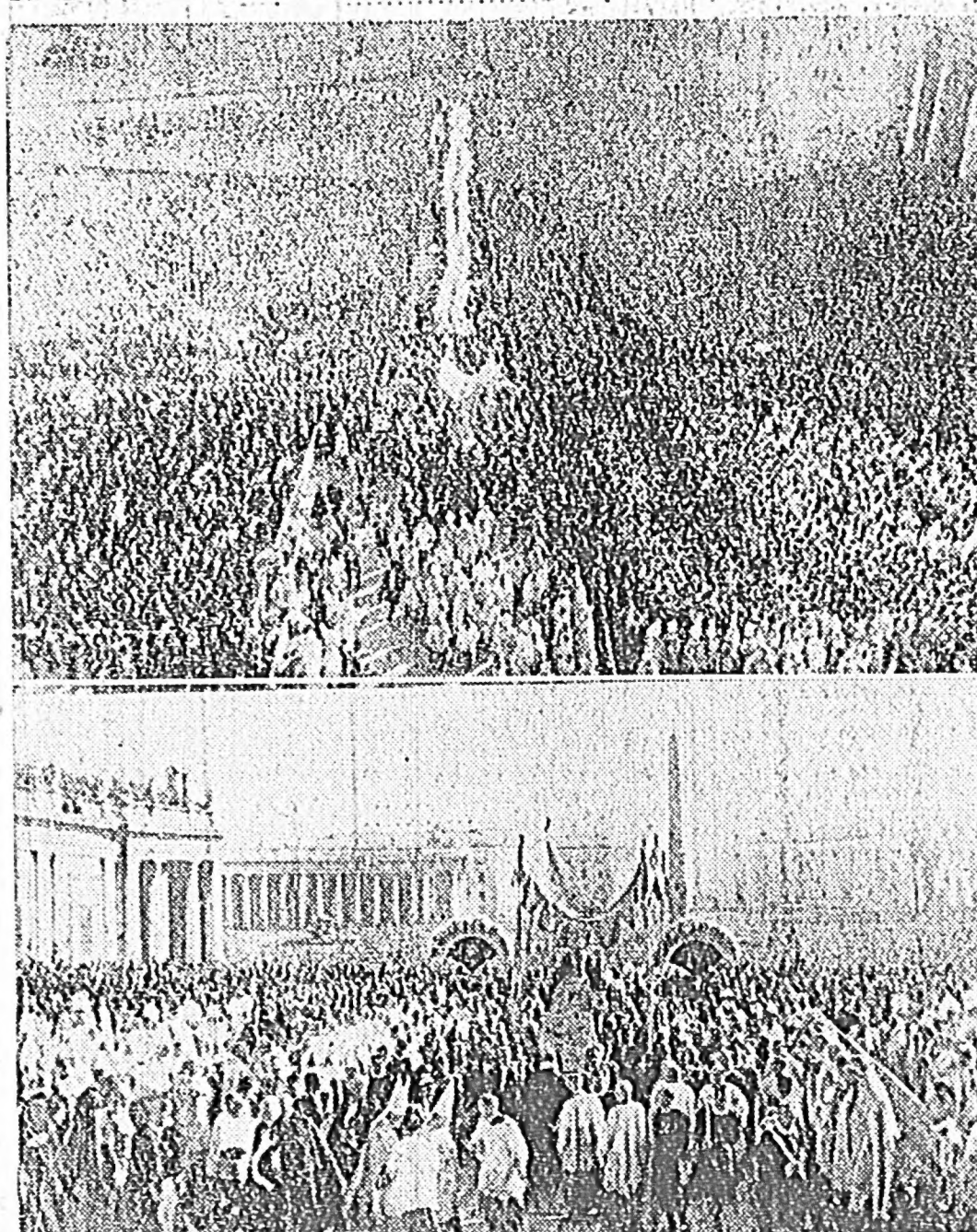
La definición Dogmática de la Asunción de la Santísima Virgen fué el hecho más saliente de todas las ceremonias

Voy a narrar lo que yo personalmente vi de este magno acontecimiento.

Como preparación se tuvo la noche del 29 de octubre un Rosario solemne con sermón del P. Lombardi, S. J. en el Coliseo Romano que estaba iluminado alternando el sistema antiguo con grandes reflectores. El aspecto era verdaderamente impresionante. La multitud araba y cantaba entre aquellas ruinas de tantos recuerdos. Las calles adyacentes estaban también plenas de gentes. El P. Lombardi, S. J. con voz grave y clara y con ese estilo tan peculiar suyo, sostuvo la atención del auditorio cerca de hora y media. Era la primera llama de fervor que se encendió en la Ciudad Eterna y que pronto iba a invadirlo todo.

El 31 a las 3 de la tarde partió de Santa María la Mayor la imagen de la Virgen con la imagen del niño de "Sanlos Populi". El pueblo, que aún con tanta ternura esta imagen, invadía todas las calles por donde iba a pasar la procesión. Eran las 7 de la noche. La Plaza de San Pedro estaba llena esperando la llegada de la santa imagen. La procesión interminable iba llevando los pocos huesos que aún quedaban en la Plaza. Y toda aquella muchedumbre que invadía las calles se desbordó a la Plaza de San Pedro. Dos o trescientos mil personas, según los cálculos, formaban una masa enorme que al llegar la Santísima Virgen le recibió entre aclamaciones y aplausos. Colocada la santa imagen en un altar al pie de una de las escalinatas de la Basílica, por magnificas, no anunciaron a todos que el Papa estaba en oración en sus habitaciones privadas, que se unía al homenaje del pueblo a la Santísima Virgen y que en aquel momento iba a rezar. El, para que lo escucháramos todos, la oración a la Santísima Virgen compuesta por El mismo para esta solemnidad. Y en efecto, unos segundos después, todos escucháramos la voz del Vicario de Cristo que rezaba pausadamente y con gran fervor, la oración a la Santísima Virgen.

Cuando acabó de rezar, un enorme aplauso y un "Viva María! Viva el Papa!" continuado salió de toda aquella muchedumbre. Se nos anunció en seguida que Su Santidad saldría por uno de los balcones de sus habitaciones a dar la bendición. Y en efecto, a los pocos instantes, apareció la figura blanca y llena de bondad del Papa, bendiciendo, inclinándose hacia aquella muchedumbre que lo vitoreaba y aclamaba sin cesar. Para poder satisfacer la piedad de aquellos hijos que tanto le aman, tuvo que salir de nuevo a bendecirlos y saludarlos. El fervor había invadido a Roma. Por todos lados, filas interminables de peregrinos que cantan y



rezan en distintos idiomas. La Plaza sigue llena. Nadie se atreve a separarse de aquel lugar. Todos presentimos el magno acontecimiento que a la mañana siguiente va a realizarse ahí. La Virgen glorificada la sentimos entre nosotros y el Papa bendiciendo y atrayendo el corazón cristiano son de una fuerza tan irresistible que nadie quiere abandonar aquel lugar que, como digo, será mañana el escenario glorioso en el que el Vicario de Cristo pondrá sobre la Virgen una corona de gloria con la declaración del Dogma de la Asunción. Nada quiero separarse, pero todos vemos que tenemos que retirarnos. Hay que estar en las primeras horas de la mañana otra vez ahí. Y arrancándonos, casi materialmente, empujados a invadir las distintas calles que conducen a la Plaza de San Pedro. La noche es clara y serena. So lo preguntó a uno de los Padres del Obser-

valorio del Vaticano, qué tiempo haría el día 1.º de noviembre. Y el Padre, después de titubear un poco, contestó: "Si fuera una fiesta de Jesucristo, puede ser que lloviera, pero tratándose de la Santísima Virgen, no va a permitir El que llueva". Y, en efecto, después de varios días de desolados, fríos, lluviosos, el 1.º de noviembre amaneció con una mañana clara, con un cielo sereno, y radiante de luz. No podía permitir Cristo que un día de tanta glorificación para su Madre, el cielo no vistiera sus mejores galas.

Son las 5 y cuarto de la mañana del gran día por tantos siglos esperado. Por todas partes vemos grupos de fieles que se dirigen ya hacia el Vaticano. Aquí son Religiosos, allí un grupo de Capuchinos, más allá peregrinos extranjeros que preguntan cómo pueden dirigirse a San Pedro. Por todas partes, pues, no se ve

sino una gran movilización. Todos los peregrinos y gran parte de la Ciudad van camino de la Plaza de San Pedro. A las 8 y media, aquella estaba majestuosamente llena, la Plaza de la Conciliación, las tribunas colgadas a la fachada de San Pedro y la Basílica. En medio de aquella multitud, empieza a entrar la comitiva que precede la llegada triunfal de Pio XII. Delante las milicias pontificias con una variedad de uniformes y riqueza de colores que no pueden menos de poner una nueva nota de majestad a esta espléndida comitiva. Un acento de reverencia contrasta con la alegría propia de la multitud aglomerada ahí; la comitiva severamente entonada las Letanias de los Santos a las que todo el pueblo respondía el penitencial "Miserere nobis". El clero, tanto secular como

(Continúa en la 23.ª pág. 19. col.)

BAJO EL SIGNO DE LA CRUZ

Se abrió el Año Santo bajo el signo de la Cruz. Apareció la Cruz dominante en el cartel oficial que lo anunciaba, como signo de fe y de redención. El artista la representaba en primer plano sobre el gran obelisco atravesado por las palabras del Papa: "Que este año verdaderamente santo pueda ser para la familia humana anuncio de una nueva era de paz, prosperidad y progreso".

La Cruz fué también el símbolo de otros Años Santos: en 1450, en 1500 y en 1850. El Jubileo de 1900 fué, por otra parte, una glorificación de la Cruz, que los puebleros llevaron en las cimas más altas de los montes y en la parte más alta de los edificios. El Jubileo extraordinario de 1933, aniversario de la Redención, renovó y difundió esta placida tradición, señalando con la Cruz lugares, edificios y medios de comunicación naval y aérea.

El signo de la Cruz destaca sobre el fondo de la Puerta Santa y nos introduce en las basílicas patriarcales, resalta sobre las capas de penitencia de los antiguos romanos y avanza peregrinando por delante de todas las procesiones religiosas. La Cruz: el Hombre de Dios que extiende los brazos, que llama. Entre la tierra y el cielo la Cruz parece animarse. Mirándola sentimos cómo el alma cede al peso de una divina atracción y cómo la tierra resulta angosta ante el cielo que se abre. Es la intersección de dos líneas, la concentración de dos misterios, la unión del Hombre con Dios.

Los dos ejes de que se compone son efectivamente el símbolo de una realidad universal: el encuentro del sacrificio humano, que es expiación, con el sacrificio divino, que es redención.

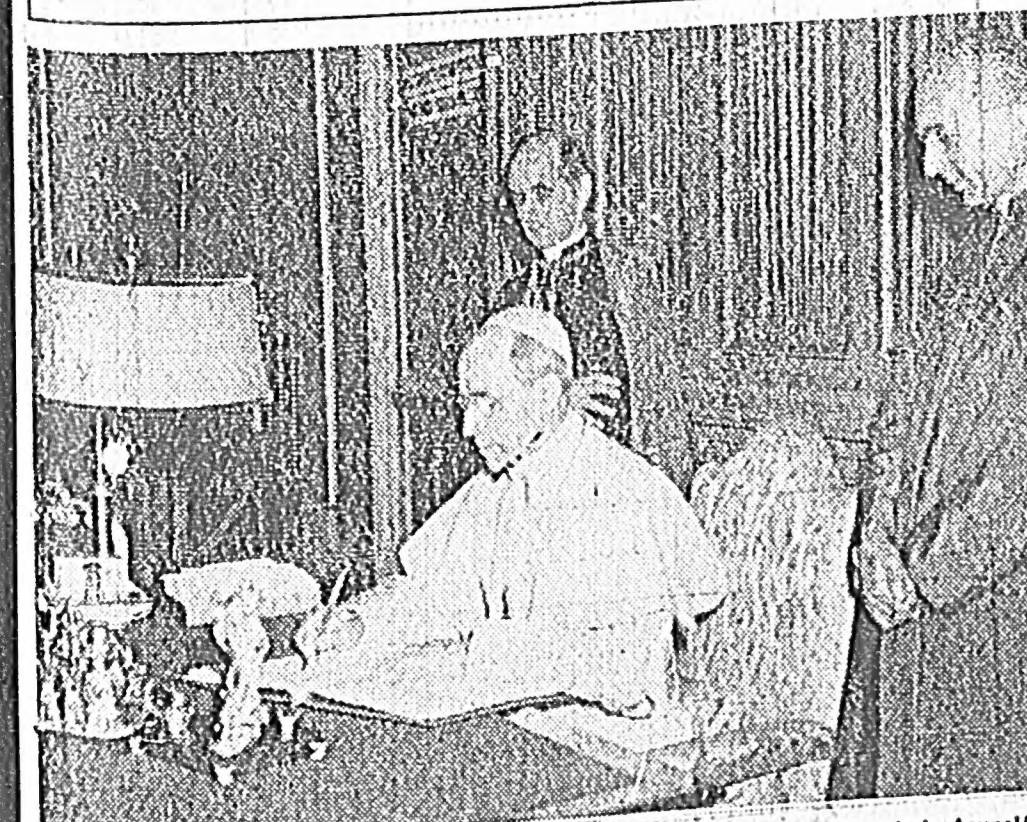
En presencia de Cristo, los dolores están como en espera; los dolores de Cristo, los dolores que aún esperan a su liberación. Estos dos conceptos fundamentales del catolicismo, de una expiación humana que cesa de ser una pena para convertirse en mérito ante



Cristo y de una redención divina que transforma su justicia en suplicante misericordia, son los que dominan en la celebración del Jubileo. Sacrificio humano. Después de tantos sufrimientos y destrucciones materiales y morales, ciudades destruidas, pueblos devastados y abandonados, el peregrino, contemplando la perenne agonía del Crucificado y su sacrificio, debe sentir cómo el dolor se transforma en amor de expiación, debe acercarse al divino Caminante, contemplar sus manos y sus pies traspassados y hacerse como El y

con El penitente. La penitencia no es otra cosa que esta colaboración del cristiano con el Señor, esa amistad teológica y dolorosa que convierte a los creyentes en compañeros de la expiación y la redención de Dios. El pensamiento de Dios, el Verbo eterno, se une a nuestra miseria y hace suyo nuestro propio sufrimiento, santificándolo con su caridad. La indulgencia plenaria concedida a los peregrinos no es más que una participación de las almas penitentes en los beneficios de su pasión y de su muerte.

Firma la Bula Dogmática de la Asunción



Momento en que el Santo Padre firma en su biblioteca la Bula Dogmática de la Asunción

TERCER SINDO DIOCESANO

CONVOCATORIA DE SINODALES

Los señores, el Dr. Dn. ANTONIO MARIA BARBIERI,
POR LA GRACIA DE DIOS Y DE LA
SEDE APOSTOLICA, ARZOBISPO DE
MONTEVIDEO.

AL Venerable Cabildo Metropolitano y al am-
plio Clero de esta Arquidiócesis de Arquidióce-
sis de San Juan, en la S. J. de San Juan.

En cumplimiento de cuanto disponen los Re-
glamentos Cónceles, que se han de concurrir al Sínodo dióce-
sano y de acuerdo con nuestro Decreto correspondiente

1.º A LAS PRESENTES, en virtud de las facultades y deberes que Nos corresponde, Nos, a norma del canon 358, convocamos para asistir al Ar-
quidiócesis de San Juan, el día 29 de marzo de 1931, con todas las atribuciones y prerrogativas correspondientes.

2.º A los Sres. P. Virrey General,

3.º Al Venerable Cabildo Metropolitano,

4.º Al R. P. Rector de nuestro Seminario,

5.º Al Venerable Cabildo de la S. J. de San Juan,

6.º A los Sres. Curas Párrocos de nuestra jurisdicción arzobispal.

7.º A los Sres. primeros Tenientes Cursas adscritos a las parroquias de la Capital, y a un Teniente elegido entre los residentes en los territorios de la jurisdicción arzobispal.

8.º A los Sres. Curas Mayores de cada comunidad religiosa clerical con residencia en la Arquidiócesis.

9.º A los Sres. Superiores de cada Orden o Congregación religiosa, cuyos Superiores Mayores no residan en la Arquidiócesis y designados por el Superior de la misma.

10.º A los Sres. Phros. Oficiales de la Curia Arquidiócesiana.

Y a los Sres. a los convocados por este Decreto al tenor del canon 359, 1.º y 2.º, referente a la obligación de asistencia a las sesiones del Sínodo.

Para que se pueda cumplir con el deber de asistencia a las sesiones del Sínodo, que se han de tomar, desde ya, las medidas necesarias y oportunas para asegurar la asistencia.

En fe de lo cual, Nos, el Arzobispo, y los Sres. Ordenes y Congregaciones religiosas que se presten a sustituir a

...SIONES DE LA CUNTA SANT

Prohibimos, además, que los Sres. Sacerdotes tomen o acepten compromisos para ceremonias u otros actos que impidan o atrasen la asistencia al Sínodo. Ninguno de estos compromisos será aceptado como excusa de inasistencia.

Ordenamos, también, se guarde la más estricta puntualidad en concurrir a los actos programados, especialmente para la primera sesión, en la que se han de emitir la profesión de fe y los juramentos de práctica.

Si las salas de cine proyectan películas que desintegran o pretenden desintegrar simplemente el acervo moral de nuestra sociedad, como es el caso de la fuerza y el destino, es

[illegible]

Si el cine, no se purifica y los propietarios no le dan una mayor limpieza en la selección de las películas, se justificaría la intervención del Estado en defensa de valores muy hondos y muy necesarios para el alto destino que debemos cumplir en el concierto

[illegible]

LA ULTIMA VISITANTE
CUENTO DE NAVIDAD POR JEROME

[illegible]

Homenaje a Juan José Penadés **Saludo de Navidad del Sr. Arzobispo** **"Tribuna Católica"**

Nuevamente en esta Navidad del Señor os enviamos nuestro saludo cordial.

do de la cuna de Belén, nuestros rogaremos, cumpliendo especialmente con el Mandato del

INTENSAS ACTIVIDADES

[illegible]

Una bella canción de Navidad
La Pastorella

[illegible]

con buenos modis: a los otros con estas estrofas, en las que naturalmente falta la claridad alegre de la música:

Pero con ser esto naúcho, no fué tanto como su hombría limitada como su ritmo, el brillante.

A l 24 de dicembre San Giuseppe si partí, Maria

La Dirección de "Tribuna" y la Junta Nacional A. C. agasalarán a sus bofadores, en una reunión lebrars el próximo viernes a las 19.30 en uno de nu

[illegible]

TERCER SINODO DIOCESANO

EDICTO DE CONVOCATORIA
N O S, el Dr. Dn. ANTONIO MARIA BARRBERI
POR LA GRACIA DE DIOS Y DE
SEDE APOSTOLICA, ARZOBISPO DE
MONTEVIDEO,
Al Venerable Cabildo Metropolitano, a nuestros
muchos dignos Sacerdotes seculares y regulares, Com
muniadades religiosas y Fieles, salud y bendicci
on en el Señor.
El Canon 356 del Derecho Canónico dispon
que en todas las Diócesis se debe celebrar, al me
nos cada diez años, Sínodo Diocesano.

Dos Sínodos se celebraron ya en esta Arquidiócesis: el último tuvo lugar en el mes de Septiembre del año 1935, correspondiendo, por lo tanto, haber celebrado el tercero durante el año 1945.

Sin embargo, en el deseo de poder legislar con pleno conocimiento de todos los problemas de

Arguidísimos, solicitamos de la S. Congregación del Concilio la facultad de poder dilatar la fecha de la celebración del Tercer Sínodo hasta el próximo año de nuestro Episcopado, que acabamos de cumplir.

La Sagrada Congregación benignamente accedió a nuestro pedido. Cumplido el plazo establecido, nos hemos impuesto la tarea de preparar y convocar el Tercer Sínodo Diocesano.

El citado canon 355 determina el fin del Sínodo Diocesano cuando dice: "que en el únicamente se trata de las cosas concernientes a las necesidades de la vida pastoral, cultural, del clero y de la vida de la comunidad".

Empeñados en conseguir esta finalidad en modo más eficaz que Nos fuera posible, desde hace varios años venimos observando, estudiando anotando cuanto Nos parecía hacer a este propósito, mutaciones del espacio de nuestros "Mons-

— Ya realizado este importante trabajo preliminar, — que oportunamente pondremos en manos de quienes corresponda, a norma del Decreto adjunto para que se Nos hagan las observaciones que crean del caso, — estamos en condición de determinar la fecha en que ha de realizarse el Tercer

Por lo tanto, invocado el Espíritu Santo, la intercesión de la Santísima Virgen María y de Santos Patronos Felipe y Santiago, en nombre a mayor gloria de Dios Trino y Uno, y para sal de las almas confiadas a nuestra solícitud pastor

POR LAS PRESENTES, y en uso de nuestras facultades ordinarias, convocamos al Tercer Sínodo Diocesano para los días 27, 28, 29 y 30 del mes de Marzo del próximo año 1937, y cuya celebración tendrá lugar en nuestra Santa Basílica Metropolitana, en nuestra Curia Eclesiástica y Católica Metropolitana, según las normas e instrucciones que impartiremos oportunamente.

DADO en Montevideo, a los veinticuatro del mes de diciembre, vigilia de Navidad, del año mil novecientos cincuenta. * ANTONIO MARI

Por mandado de Su Excia. Revma., el pres-
Edicto se leerá en todas las Iglesias y Capillas
la Arquidiócesis.

OMAR MANGADO
Secretario General

Un reportaje al Dr. Morad

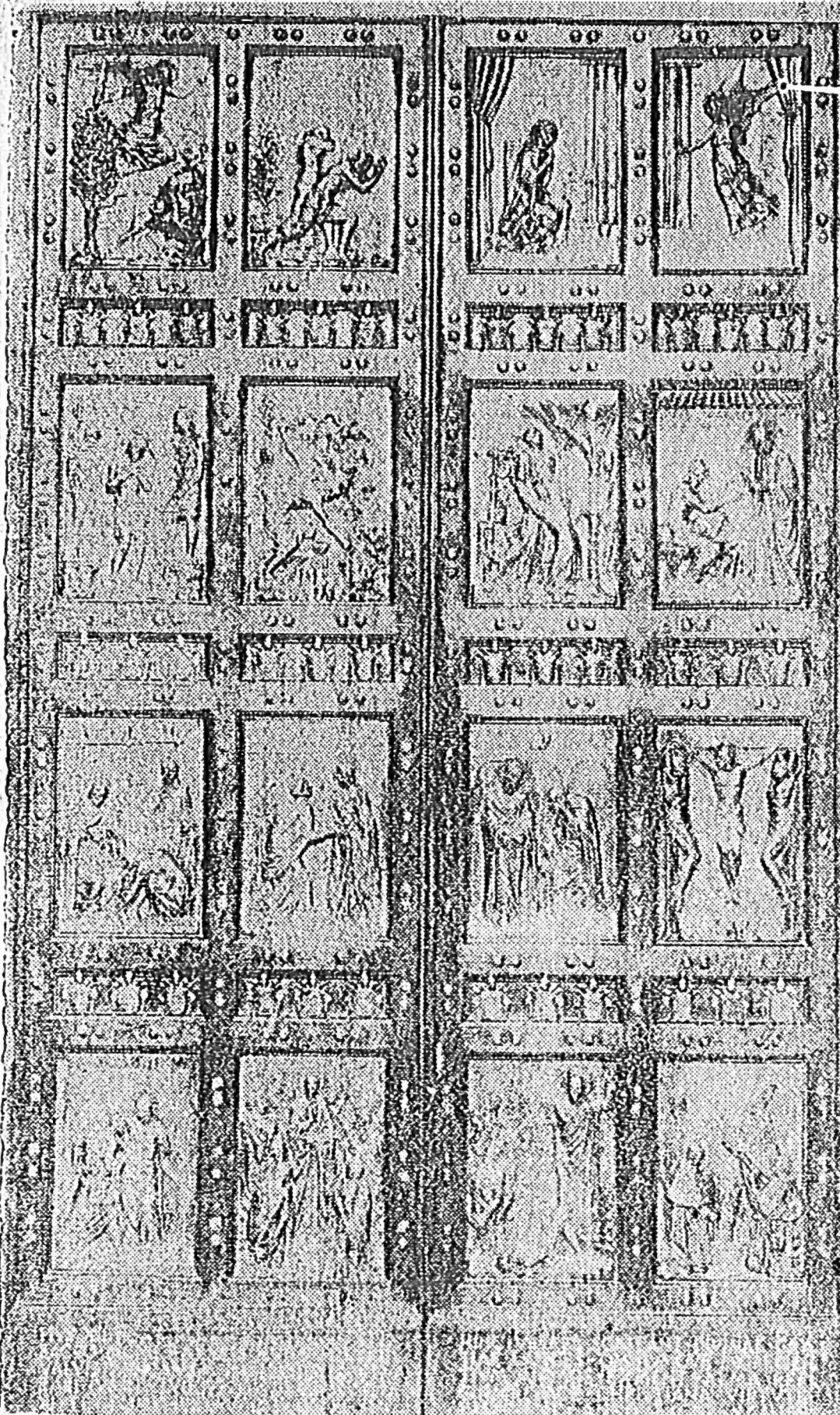
A su vuelta a la patria, hemos entrevistado al Ilustre Médico y Docente compatriota, Dr. **sé Luis Morador Otero**, quien, en millón de recorridos científicos europeos para investigar en problemas relacionados con la terapéutica del cáncer, y con el cine aplicado a la enseñanza.

En la imposibilidad de ofrecerlos hoy, vamos para nuestra próxima edición las interesantes referencias que nos ha proporcionado.

ello de sus campesinos que no buscan | pente. Fue beatificada el 1
18a.) los caminos del Señor en la cien- marzo de 1950.

1
 2
 3
 4
 5
 6
 7
 8
 9
 10
 11
 12
 13
 14
 15
 16
 17
 18
 19
 20
 21
 22
 23
 24
 25
 26
 27
 28
 29
 30
 31
 32
 33
 34
 35
 36
 37
 38
 39
 40
 41
 42
 43
 44
 45
 46
 47
 48
 49
 50
 51
 52
 53
 54
 55
 56
 57
 58
 59
 60
 61
 62
 63
 64
 65
 66
 67
 68
 69
 70
 71
 72
 73
 74
 75
 76
 77
 78
 79
 80
 81
 82
 83
 84
 85
 86
 87
 88
 89
 90
 91
 92
 93
 94
 95
 96
 97
 98
 99
 100
 101
 102
 103
 104
 105
 106
 107
 108
 109
 110
 111
 112
 113
 114
 115
 116
 117
 118
 119
 120
 121
 122
 123
 124
 125
 126
 127
 128
 129
 130
 131
 132
 133
 134
 135
 136
 137
 138
 139
 140
 141
 142
 143
 144
 145
 146
 147
 148
 149
 150
 151
 152
 153
 154
 155
 156
 157
 158
 159
 160
 161
 162
 163
 164
 165
 166
 167
 168
 169
 170
 171
 172
 173
 174
 175
 176
 177
 178
 179
 180
 181
 182
 183
 184
 185
 186
 187
 188
 189
 190
 191
 192
 193
 194
 195
 196
 197
 198
 199
 200
 201
 202
 203
 204
 205
 206
 207
 208
 209
 210
 211
 212
 213
 214
 215
 216
 217
 218
 219
 220
 221
 222
 223
 224
 225
 226
 227
 228
 229
 230
 231
 232
 233
 234
 235
 236
 237
 238
 239
 240
 241
 242
 243
 244
 245
 246
 247
 248
 249
 250
 251
 252
 253
 254
 255
 256
 257
 258
 259
 260
 261
 262
 263
 264
 265
 266
 267
 268
 269
 270
 271
 272
 273
 274
 275
 276
 277
 278
 279
 280
 281
 282
 283
 284
 285
 286
 287
 288
 289
 290
 291
 292
 293
 294
 295
 296
 297
 298
 299
 300
 301
 302
 303
 304
 305
 306
 307
 308
 309
 310
 311
 312
 313
 314
 315
 316
 317
 318
 319
 320
 321
 322
 323
 324
 325
 326
 327
 328
 329
 330
 331
 332
 333
 334
 335
 336
 337
 338
 339
 340
 341
 342
 343
 344
 345
 346
 347
 348
 349
 350
 351
 352
 353
 354
 355
 356
 357
 358
 359
 360
 361
 362
 363
 364
 365
 366
 367
 368
 369
 370
 371
 372
 373
 374
 375
 376
 377
 378
 379
 380
 381
 382
 383
 384
 385
 386
 387
 388
 389
 390
 391
 392
 393
 394
 395
 396
 397
 398
 399
 400
 401
 402
 403
 404
 405
 406
 407
 408
 409
 410
 411
 412
 413
 414
 415
 416
 417
 418
 419
 420
 421
 422
 423
 424
 425
 426
 427
 428
 429
 430
 431
 432
 433
 434
 435
 436
 437
 438
 439
 440
 441
 442
 443
 444
 445
 446
 447
 448
 449
 450
 451
 452
 453
 454
 455
 456
 457
 458
 459
 460
 461
 462
 463
 464
 465
 466
 467
 468
 469
 470
 471
 472
 473
 474
 475
 476
 477
 478
 479
 480
 481
 482
 483
 484
 485
 486
 487
 488
 489
 490
 491
 492
 493
 494
 495
 496
 497
 498
 499
 500
 501
 502
 503
 504
 505
 506
 507
 508
 509
 510
 511
 512
 513
 514
 515
 516
 517
 518
 519
 520
 521
 522
 523
 524
 525

La Puerta Santa de San Pedro, fué el espejo del peregrino



El Año Santo de 1950 ofreció a los peregrinos una grutísima e inesperada novedad: los batientes con los que por la noche se cerrará la Puerta Santa en la Basílica de San Pedro han sido sustituidos exactamente al cabo de doscientos años. Los dos sencillos batientes inaugurados el 24 de diciembre de 1749 por el Sumo Pontífice Benedicto XIV, cedían su lugar a dos nuevos de bronce, decorados con dieciséis paneles y los emblemas de los veintiséis Papas que a lo largo de los siglos han realizado la función de abrir la Puerta Santa del máximo templo de la Cristiandad. Aparte del significado histórico y artístico, la nueva Puerta tiene además un significado moral, por ser expresión de la devoción del noble pueblo de Suiza hacia el Sumo Pontífice Pío XII, gloriosamente reinante. En efecto, la Puerta, obra del escultor italiano Profesor Vico Consorti, de Siena, fundada en los talleres F. Marinelli, de Florencia, ha sido regalada al Santo Padre por Su Excelencia Mons. Francesco Von Streng, Obispo de Basilea y Lugano, en nombre de los fieles de su diócesis, como homenaje al Papa de la Paz y en señal de acción de gracias por haber preservado a Suiza de los horrores de la última guerra.

El tema de la Puerta fué sugerido por Su Excmo. Mons. Ludovico Kaas, Económico de la Reverenda Fábrica de San Pedro, quien, con esta nueva obra de arte, ha querido colmar la laguna que dejó en parte el testamento del Príncipe Jorge de Baviera, Canónigo Vaticano. Las dos nuevas Puertas que éste legó a la Basílica han ido, pues, precedidas por la Puerta Santa. Y ahora, tan sólo la llamada "Puerta de los Muertos" tiene hojas sencillas.

14 ESCENAS REPRODUCEN LOS PANELES

Los dieciséis paneles reproducen en total catorce escenas sacadas, con excepción de la última, de la Sagrada Escritura; la primera, del Antiguo Testamento, y las otras doce del Nuevo Testamento; once del Evangelio y una del Libro de las Actas.

La puerta viene a formar parte, por lo tanto, de la gran tradición artística y docente de la Iglesia, que desde los primeros siglos ofrecía a los ojos de los fieles en los sitios donde se reunían la representación de los momentos más significativos de la historia de la revelación y de la redención para enriquecer sus conocimientos y su piedad.

La nueva Puerta quiere ser también una especie de "Biblia Pauperum", y reproduce los episodios de la historia sagrada que son más apropiados para suscitar en los peregrinos la disposición y los sentimientos, que les pongan en condiciones de gozar con plena conciencia los extraordinarios beneficios del jubileo.

RECUERDOS DE UN PEREGRINO

La Santa Misa en el Altar Mayor de la Basílica de San Pedro

Después de penetrar por la Puerta Santa de la Basílica de San Pedro, y experimentar en lo íntimo el significado de aquel paso los peregrinos se arrodillan al pasar frente a la capilla del Santísimo Sacramento, y siguen hacia el altar de la Confesión de San Pedro. Olvidanse de las gloriosas riquezas artísticas que les rodean para dar gracias a Dios de que les concedió postrarse en el lugar que hace mil novecientos años recibió los restos mortales del Primer Vicario de Cristo en la tierra.

Dirigete el grupo a la Sacristía circular de la Basílica. El capellán que le acompaña quiere celebrar la Santa Misa. Poco después un monaguillo revestido en púrpura guíala al sacerdote hacia el altar más próximo a la tumba del insigne Papa Pío X.

Muy pronto, alrededor del pequeño grupo se acumulan otros peregrinos. A la hora de la comunión, habla crecido la congregación de fieles. Por cierto que las sagradas formas se guardan en el altar del Santísimo Sacramento y cada sacerdote recibe en cada altar únicamente las que ha de repartir de inmediato.

El celebrante reza las tres avemarías en latín, y es de maravillar cómo la inmensa mayoría de los peregrinos venidos de diversos puntos del globo pueden comprender también en latín idioma universal de la Iglesia de Occidente.

El grupo entona luego la oración del Año Santo, compuesta por Su Santidad el papa Pío XII, para rezar poco después, cuatro veces, el Padre Nuestro, el Ave María y el Gloria (la última vez por las intenciones del Papa), para concluir con el Credo de los Apóstoles. Así cumplen con las condiciones prescritas por la liturgia del Soberano Pontífice Jubileum Maximum para comenzar a ganar las indulgencias.

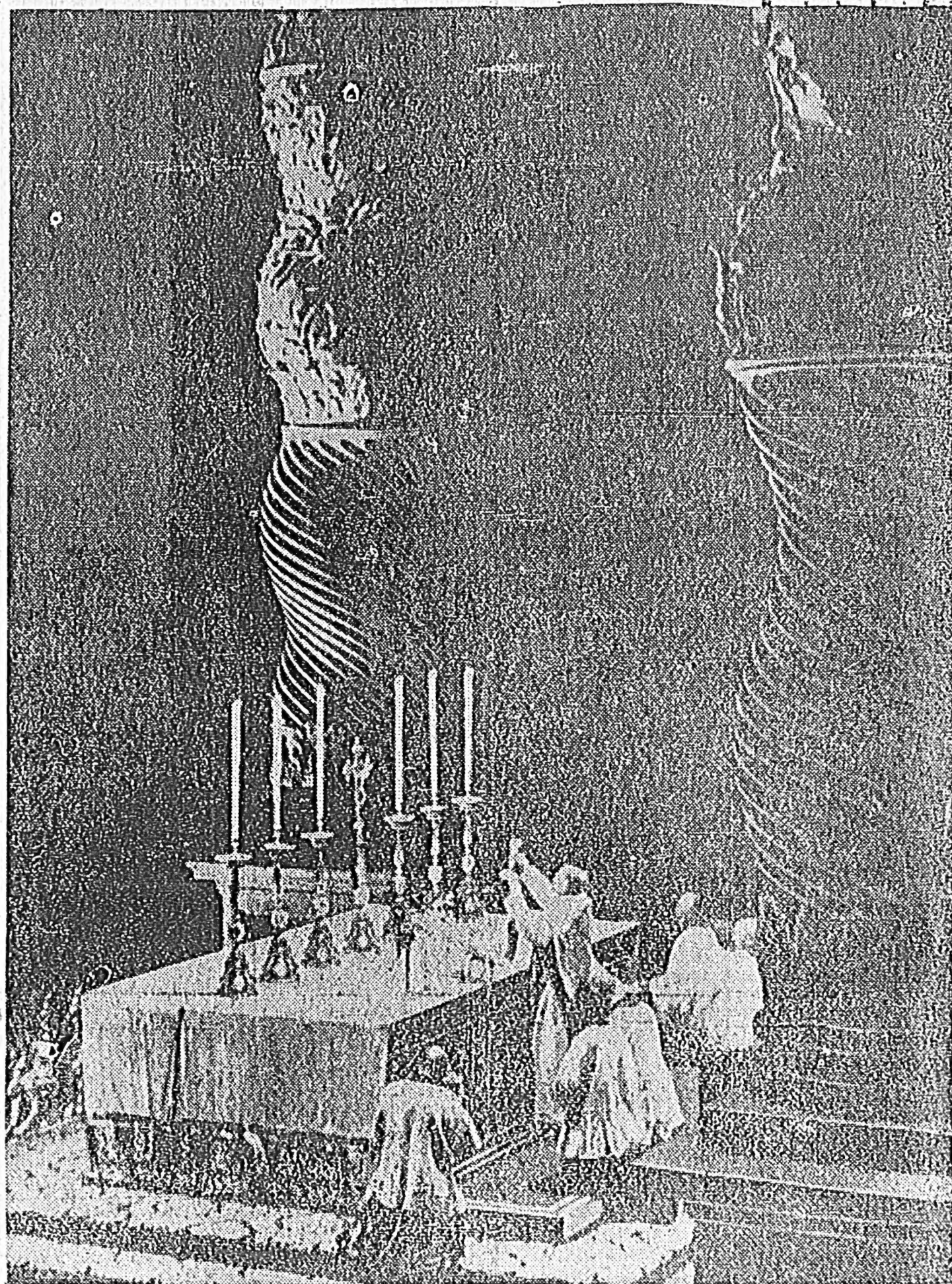
Cuando terminaron los peregrinos la acción de gracias y retornó al sacerdote después de dejar sus vestiduras sagradas en la sacristía, se levantaron para contemplar a sus anchas la majestad de la Basílica. Una hilera interminable de gentes —soldados, niños de escuela, monjas, ancianas, hombres— desfilaba frente a la tumba de Pío X, cubierta constantemente de frescas flores.

Detuvéronse ante la Capilla de la Presentación, para admirar el magnífico mosaico, colocado tras el altar que evoca aquella escena del Nuevo Testamento. Más allá, se encuentra el famoso baptisterio de la Basílica, donde los hijos de Roma se forman hijos de Dios por el sacramento del bautismo.

El conchill pensaba ya en su desayuno, después de larga jornada, el Hotel. Mas los peregrinos querían antes contemplar las estatuas de los santos que en tamaño heróico adornan los costados de diversas capillas. Al pasar frente a una de ellas se detuvieron para besar como lo han hecho desde tiempos inmemoriales millares de cristianos el viso de la imagen de bronce de San Pedro.

Enclavada en la pared se encontraban placas de mármol con los nombres de los papas que en el 8 de diciembre de 1951, presentaron la proclamación del Dogma de la Inmaculada Concepción. Entre ellos el Cardinal Nuncio Wismann de Treviso y un humilde sacerdote de Jesuítas, Pío XII, más tarde llamado al cielo por el papa con "Inolvidable nombre de León XIII".

Antes de salir de la Basílica fué



cuna del gran Concilio Vaticano, que definió el dogma de la infalibilidad del Papa dieciséis años después bajo la dirección del mismo Pontífice que había visto triunfar el dogma de la Inmaculada.

Al dirigirse a la salida, los peregrinos iban concentrando grupos de turistas que afanosamente trataban de localizar las maravillas que sus guías les iban señalando. Al traspasar el vestibulo, recordaron las cámaras fotográficas que habían depositado al entrar. Por de pronto no podían encon-

trar ni siquiera su propia vista, cegados por el brillo del sol que hacía contraste con la suave penumbra del interior de la Basílica. Empero, a pocos minutos de andar por la plaza encontraron un cuadro típico de Roma: los coches

arrastrados a caballo detenidos frente al extremo sombreado de la Columnata de Bernini, y al pie de las columnas, los cocheros apaciblemente dormitando en espera de viajeros. Cuando el capellán se cansó de esperar a que los incl-

plantes fotógrafos se diesen cuenta, se las llevó decidido a buscar el ansiado desayuno. Pronto llegó al Club Americano, que se encuentra en las inmediaciones, donde se satisficieron su apetito.

Como apropiado postre literario, los peregrinos se engolfaron en la lectura de las copias de la edición nocturna de "L'Espresso", o se dedicaron a planear sus guías de la ciudad, la ruta de su primera aventura como turistas.

GRABADOS MEDALLAS
TELÉFONO 8154
TAMMARO
JUNCAL 1429

Adhesión de profesionales católicos al Año Santo

Dr. JUAN VICENTE CHIARINO
ABOGADO
Treinta y Tres 1356 Tel. 8.59.09

HECTOR J. DECIA CANTON
RAUL DEBEZIES
ESCRIBANOS
Estudio: Rincón 387 Tel. 8.45.17
8 de Octubre 3729 Tel. 5.28.24

Dr. PABLO SCREMINI ALGORTA
Especialista en enfermedades del corazón
Consultorio: Misiones 1468 Tel. 8.21.33

Dr. CESAR LUIS AGUIAR
ABOGADO
Agricultura 1442 (Ap. 11) Tel. 8.10.63

Dr. MARIO ARTAGAVEYTIA
MEDICO CIRUJANO
Cirujano Director del Sanatorio "Luis P. Lengua". - Cirujano del Hospital Británico. - Consultas de 2 a 4, todos los días menos jueves.
Julio II y Obes 1416 (1er. Piso) Tel. 8.43.65

ALEJANDRO ANDRE
BOGADO
Constituyente 1430

JORGE CARVE GURMEDEZ
ABOGADO
25 de Mayo 463

J. JIMENEZ CABRERA
QUIMICO FARMACEUTICO
LABORATORIO GAUTHIER
Acuerdo Díaz 1379 Tel. 4.34.41

ANTONIO SUAREZ FAUQUE
CONTADOR
Balvín 2266 Tel. 2.38.50

GUILLERMO WILSON
ABOGADO

Dr. CARLOS PEREZ DOBAL
Santiago de Chile 1128 Tel. 8.31.39

SANATORIO WALTER MARTINEZ
ESPECIALISTAS EN NERVIOS
DIRIGIDAS POR LAS HIJAS DE SAN JOSE

JOAQUIN REYES RIUS
ABOGADO
Juan C. Gómez 1192 Tel. 9.31.33

Dr. PEDRO FASCIOLI
CIRUJANO DENTISTA
Tel. 4.43.51

Dr. JORGE DI LORENZO DERMIT
MEDICO
Eduardo Acevedo 1120 Tel. 4.32.35

ULISES FERREIRA CORREA
MEDICO-CIRUJANO
Arda, Brasil 3050 Tel. 41.28.74

Dr. DOMINGO A. JUANSOLO
Tels. 41.37.05 - 2.87.59

IGNACIO ZORRILLA DE SAN MARTIN
ABOGADO
Misiones 1305 Tel. 8.17.93

RUANO PIETROPINTO
GARCIA FRAGA
ARQUITECTOS CONTRATISTAS LTDA.
Dusimio Terra 1720 Tel. 4.61.89

ULISES BORDABEHERE
JUAN CARLOS BORDABEHERE
CORREDORES DE BOLSA
Compra y venta de valores cotizables en Bolsa.
Cauiones. - Bolsa de Comercio: de 10 a 12 hs.
y de 14 y 30 a 16 y 30

Constituyente 1425 YI 1475
Tel. 8.95.91 Tel. 4.24.59

JUAN CARLOS ARROSA
ABOGADO
Juan C. Gómez 1378 Montevideo

WALTER O. OLIVERA
DENTISTA
Rondeau 1429 Tel. 8.61.23

JESUS R. VILLAMIL
CONTADOR
Soriano 1459, P. 7 Tel. 4.33.54

JULIO CESAR RIZZI
ESCRIBANO
Cerrito 685, Esc. 2 Tel. 8.67.91

SANATORIO Dr. BERNARDO
ETCHEPARE
Bulevar Artigas 4000 Tel. 2.38.36

PABLO ISETTA
ESCRIBANO
Bartolomé Mitre 1496

Dr. ANDRES PASTORINO
MEDICO
Garzón 1849 Tel. 22.00.58

GUILLERMO LANGWAGEN
CONTADOR PUBLICO
Tapes 1110

DANIEL PEREZ DEL CASTILLO
ENRIQUE ALONSO ROMELLI
ESCRIBANOS
J. Herrera y Obes 1240 - Teléfs.: 8.87.50 - 8.53.49

AGUSTIN LAXALDE
CONTADOR PERITO
25 de Mayo 470, 2º piso Tel. 8.21.23

MIGUEL ROCCA
ABOGADO
Misiones 1478 Tel. 8.28.31

SANTIAGO RIVERO
AGRICENSOR
Constituyente 1959 (Ap. 11) Tel. 4.31.09

Dr. PABLO A. PITTAMIGLIO
LABORATORIOS DE ANALISIS CLINICOS
Justicia 2029 Tel. 4.46.03

Dr. RAUL CHIAPPARA BRESCIA
CIRUJANO DENTISTA
Cantones 1529, P. 5, Apto. 17 Tel. 4.69.75

VICTOR V. SOLIS
MEDICO
18 de Julio 1556 Tel. 4.19.31

CAMILO LOPEZ GARCIA
MEDICO
Luis Cavia 2783 Tel. 41.25.01

Ing. Agr. TRUJILLO PELUFFO
TASACIONES Y PERITAJES RURALES
Tel. 22.53.31

ALFREDO LLUGAIN
ESCRIBANO
Mercedes 1491 Tel. 4.46.78

CARLOS A. DU PRE
ESCRIBANO
Buenos Aires 390 Tels. 9.20.78 - 9.11.66
Bulacayupi 3178 Tel. 2.41.33

Dr. GILBERTO REGULES
ABOGADO
25 de Mayo 395

Dr. RAUL CAYSSIALS
MEDICO
C. Castro 551 Tel. 22.42.71

Dr. EDUARDO CAYSSIALS
CIRUJANO DENTISTA - RAYOS X
Paysandú 1204, P. 1 Tel. 8.31.07

IRMA RAMPINI
OLGA TAJES VIERCI DE ILLA
RAUL EDUARDO ILLA
Sarandí 444, P. 3

EDUARDO RODRIGUEZ XIMENEZ
CORREDOR DE BOLSA
NEGOCIOS SOBRE INMUEBLES
Plaza Zabala 383, P. 1 Tel. 8.20.89

FRANCISCO PANIZZA
HORACIO GONZALEZ MULLIN
ABOGADOS-ESCRIBANOS
Sarandí 444, P. 2 Teléfs.: 8.16.13 - 8.05.15

RICARDO FORCELLA
CONTADOR
TOMAS G. BENA
CASTON TIURCATTI
ABOGADOS
Buenos Aires 390 Tel. 9.30.78

Dr. JULIO C. GARCIA OTERO
PROFESOR DE LA FACULTAD
YI 1512 Tel. 8.57.89

Dr. FRANCISCO CUOCO
MEDICO
Ituzingó 1323 Tel. 8.23.87

Dr. JULIO MARTINEZ JAUREGUY
MEDICO
8 de Octubre 3908 Tel. 5.12.17

Dr. HECTOR C. BAZZANO
Dr. JOSE A. SOTO
Dr. LUIS A. PIERONI
CONSULTORIO RADIOLOGICO
Rayos X. - Electricidad Médica. - Ionización
Diatermia. - Onda corta
Maldonado 1229 Tel. 8.11.20

LA CASA DE LAS LAPICERAS FUENTE
BRIZZONE
PARANTEL 229 74 00 00
TELEF. 8 33 65 • SIN SUOUSALES

570 VOTOS DE MAYORIA HA OBTENIDO MAYO GUTIERREZ EN LA 8a. SECCION

LA LISTA 80 DE LA UNION CIVICA OBTUVO LA CANTIDAD DE 1.176 VOTOS

CARGOS NACIONALES

LISTA 75: 373; lista 80: 14; lista 90: 13; lista 91: 29; lista 92: 21.

CARGOS LOCALES

SUB LIMA "Batallón": 7.238... 1.352.
SUB lima "Comercio": 1.500; 523; lista 80: 59; lista 90: 34; lista 91: 61; lista 92: 34.
SUB lima "Batallón": 7.238... 1.352.
Candidatura Martínez Trucíos: lista 111: 33. Total candidatura 3.334; lista 9: 397; lista 10: 80; lista 11: 33.
Lima Acreedor: 2.114.
SUB lima "Con Herrera, por el bienestar del pueblo, etc.": 2.363
lista 3: 2.303.

Crelonas
Inglesas
Horrockses.
Para Calhas, Cortinas
e Fundas de Living

Calidad Picket, notable
variación de dibujos,
ancho 1 mt. 25, el m. . . **\$ 6.75**

Calidad Gabellé, en
una finísima selección
de dibujos tipo Gobe-
lino ancho 1 mt. **\$ 7.60**

1905, 1906, 1907, 1908, 1909, 1910, 1911, 1912, 1913, 1914, 1915, 1916, 1917, 1918, 1919, 1920, 1921, 1922, 1923, 1924, 1925, 1926, 1927, 1928, 1929, 1930, 1931, 1932, 1933, 1934, 1935, 1936, 1937, 1938, 1939, 1940, 1941, 1942, 1943, 1944, 1945, 1946, 1947, 1948, 1949, 1950, 1951, 1952, 1953, 1954, 1955, 1956, 1957, 1958, 1959, 1960, 1961, 1962, 1963, 1964, 1965, 1966, 1967, 1968, 1969, 1970, 1971, 1972, 1973, 1974, 1975, 1976, 1977, 1978, 1979, 1980, 1981, 1982, 1983, 1984, 1985, 1986, 1987, 1988, 1989, 1990, 1991, 1992, 1993, 1994, 1995, 1996, 1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586,

[illegible]

EL ESCRUTINIO FINAL
DE LA 11.a SECCION

P. COLORADO: 7,529. Sublema "Batllismo": 5,511. Candidatura Martureu Franch: 3,317. Lista 2, 84; Lista 10, 71; Lista 15, 2,961; Lista 103, 201. Candidatura Mayó Gutiérrez: 2,103. Lista 11, 2,066; Lista 16, 31; Lista 201, 8; Lista 300, 39. — Sublema "Para Servir al País": 202. Lista 21, 3; Lista 33, 122; Lista 37, 1; Lista 32, 6; Lista 58, 69. — Sublema "Libertad y Justicia": 1,910. Lista 32, 14; Lista 65, 561. Lista 66, 175; Lista 70, 18; Lista 74, 69; Lista 75, 203; Lista 76, 1; Lista 77, 235; Lista 79, 4; Lista 102, 28; Lista 600, 232; Lista 305, 178. Total candidatura Holgado Acevedo, 2,315 votos.

PARTIDO SUCESIONAL: 5,229. Sublema "Acción Social": 410. Lista 1, 41; Lista 3, 327; Lista 18, 15. — Sublema "Herrero-Schleguey-Viña": 1,518. Lista 2, 656; Lista 4, 835; Lista 15, 291. — Sublema "Por la Unión del Partido": 508. Lista 5, 235; Lista 26, 372. — Sublema "Unión y Progreso": 117. Lista 13, 37; Lista 19, 29; Lista 23, 22; Lista 23, 18; Lista 61, 3. — Sublema "Consejo de

CLORD PIETRE
Clordan
brimien
las cuca

por el Mestizo del Pueblo, etc.).
 2,523. Lista 51: 2,523 votos.
 201. 85: 201. 86: 201. 87: 201.
 201. 88: 201. 89: 201. 90: 201.
 201. 91: 201. 92: 201. 93: 201.
 201. 94: 201. 95: 201. 96: 201.
 201. 97: 201. 98: 201. 99: 201.
 201. 00: 201. 01: 201. 02: 201.
 201. 03: 201. 04: 201. 05: 201.
 201. 06: 201. 07: 201. 08: 201.
 201. 09: 201. 10: 201. 11: 201.
 201. 12: 201. 13: 201. 14: 201.
 201. 15: 201. 16: 201. 17: 201.
 201. 18: 201. 19: 201. 20: 201.
 201. 21: 201. 22: 201. 23: 201.
 201. 24: 201. 25: 201. 26: 201.
 201. 27: 201. 28: 201. 29: 201.
 201. 30: 201. 31: 201. 32: 201.
 201. 33: 201. 34: 201. 35: 201.
 201. 36: 201. 37: 201. 38: 201.
 201. 39: 201. 40: 201. 41: 201.
 201. 42: 201. 43: 201. 44: 201.
 201. 45: 201. 46: 201. 47: 201.
 201. 48: 201. 49: 201. 50: 201.
 201. 51: 201. 52: 201. 53: 201.
 201. 54: 201. 55: 201. 56: 201.
 201. 57: 201. 58: 201. 59: 201.
 201. 60: 201. 61: 201. 62: 201.
 201. 63: 201. 64: 201. 65: 201.
 201. 66: 201. 67: 201. 68: 201.
 201. 69: 201. 70: 201. 71: 201.
 201. 72: 201. 73: 201. 74: 201.
 201. 75: 201. 76: 201. 77: 201.
 201. 78: 201. 79: 201. 80: 201.
 201. 81: 201. 82: 201. 83: 201.
 201. 84: 201. 85: 201. 86: 201.
 201. 87: 201. 88: 201. 89: 201.
 201. 90: 201. 91: 201. 92: 201.
 201. 93: 201. 94: 201. 95: 201.
 201. 96: 201. 97: 201. 98: 201.
 201. 99: 201. 00: 201. 01: 201.
 201. 02: 201. 03: 201. 04: 201.
 201. 05: 201. 06: 201. 07: 201.
 201. 08: 201. 09: 201. 10: 201.
 201. 11: 201. 12: 201. 13: 201.
 201. 14: 201. 15: 201. 16: 201.
 201. 17: 201. 18: 201. 19: 201.
 201. 20: 201. 21: 201. 22: 201.
 201. 23: 201. 24: 201. 25: 201.
 201. 26: 201. 27: 201. 28: 201.
 201. 29: 201. 30: 201. 31: 201.
 201. 32: 201. 33: 201. 34: 201.
 201. 35: 201. 36: 201. 37: 201.
 201. 38: 201. 39: 201. 40: 201.
 201. 41: 201. 42: 201. 43: 201.
 201. 44: 201. 45: 201. 46: 201.
 201. 47: 201. 48: 201. 49: 201.
 201. 50: 201. 51: 201. 52: 201.
 201. 53: 201. 54: 201. 55: 201.
 201. 56: 201. 57: 201. 58: 201.
 201. 59: 201. 60: 201. 61: 201.
 201. 62: 201. 63: 201. 64: 201.
 201. 65: 201. 66: 201. 67: 201.
 201. 68: 201. 69: 201. 70: 201.
 201. 71: 201. 72: 201. 73: 201.
 201. 74: 201. 75: 201. 76: 201.
 201. 77: 201. 78: 201. 79: 201.
 201. 80: 201. 81: 201. 82: 201.
 201. 83: 201. 84: 201. 85: 201.
 201. 86: 201. 87: 201. 88: 201.
 201. 89: 201. 90: 201. 91: 201.
 201. 92: 201. 93: 201. 94: 201.
 201. 95: 201. 96: 201. 97: 201.
 201. 98: 201. 99: 201. 00: 201.
 201. 01: 201. 02: 201. 03: 201.
 201. 04: 201. 05: 201. 06: 201.
 201. 07: 201. 08: 201. 09: 201.
 201. 10: 201. 11: 201. 12: 201.
 201. 13: 201. 14: 201. 15: 201.
 201. 16: 201. 17: 201. 18: 201.
 201. 19: 201. 20: 201. 21: 201.
 201. 22: 201. 23: 201. 24: 201.
 201. 25: 201. 26: 201. 27: 201.
 201. 28: 201. 29: 201. 30: 201.
 201. 31: 201. 32: 201. 33: 201.
 201. 34: 201. 35: 201. 36: 201.
 201. 37: 201. 38: 201. 39: 201.
 201. 40: 201. 41: 201. 42: 201.
 201. 43: 201. 44: 201. 45: 201.
 201. 46: 201. 47: 201. 48: 201.
 201. 49: 201. 50: 201. 51: 201.
 201. 52: 201. 53: 201. 54: 201.
 201. 55: 201. 56: 201. 57: 201.
 201. 58: 201. 59: 201. 60: 201.
 201. 61: 201. 62: 201. 63: 201.
 201. 64: 201. 65: 201. 66: 201.
 201. 67: 201. 68: 201. 69: 201.
 201. 70: 201. 71: 201. 72: 201.
 201. 73: 201. 74: 201. 75: 201.
 201. 76: 201. 77: 201. 78: 201.
 201. 79: 201. 80: 201. 81: 201.
 201. 82: 201. 83: 201. 84: 201.
 201. 85: 201. 86: 201. 87: 201.
 201. 88: 201. 89: 201. 90: 201.
 201. 91: 201. 92: 201. 93: 201.
 201. 94: 201. 95: 201. 96: 201.
 201. 97: 201. 98: 201. 99: 201.
 201. 00: 201. 01: 201. 02: 201.
 201. 03: 201. 04: 201. 05: 201.
 201. 06: 201. 07: 201. 08: 201.
 201. 09: 201. 10: 201. 11: 201.
 201. 12: 201. 13: 201. 14: 201.
 201. 15: 201. 16: 201. 17: 201.
 201. 18: 201. 19: 201. 20: 201.
 201. 21: 201. 22: 20

221. 1051, 3359; 1138, 51.
 Romaña Vieja: 167, —, Lita-
 1093, 535; 1201, 474; 1000, 31.
 1012, 229; 1015, 46; 1019, 23.
 1122, 15; 1023, 35; 1026, 216.
 1001, 35; 206, 25; 210, 17; 202, 7.
 7 votes.

PARTIDO NACIONAL INDEPENDIENTE: 31.
 UNIÓN CIVICA: 262; PARTIDO SOCIALISTA: 167; PARTIDO COMUNISTA: 655; P. J. CONCORDANCIA LABORALISTA: 3. — Total de votantes 1510.

Total de observados: 1125, de los cuales 791 fueron aceptados y 178 están en trámite.

LA MAQUINA DE COSER, SUITA, ELÉCTRICA, PORTÁTIL, CON BRAZO LIBRE

**EL REGALO
IDEAL
PARA TODA
MUJER**

CIMAC S. A. JULIO H. Y OBES 1338 TELÉFONO 9-35-28



EL REGALO

PARA LAS FIESTAS
TRADICIONALES

LO ELEGIRA MEJOR
de la inmensa variedad
en:

- Porcelana de Limoges
- Cerámica de Monaco
- Porcelana de Paris
- Cerámica de Lille
- Cristalería Sueca Orrefors
- Cubiertos de Plata Pura

que presenta

Rodriguez & Romaguera
SOCIEDAD ANONIMA
18 DE JULIO 918 ENTRE RIO BRANCO Y CONVENCIÓN
EL VIERNES 5 DE ENERO
ABIERTO HASTA LAS 23 HORAS

BRELA
GALERÍAS RÁPIDO Y FUSCO

Joyas

PRESENTA



INFORMACION

Regalos

DE CALIDAD

Cámara Imperial Fab alemana
con sus lentes 6x9 cm.
P.S. con diafragma \$ 16.00

Álbumes en tela - portafoto y
cuero, gran variedad de colores
y precios.

Cámara Kodak Model
C. 3.5x4.5 6x9 \$ 14.75

Anteojos Numont, elástico
según su receta con
cristales \$ 15.00

Lápices Parker Americana
(Modelo 51, \$ 15.00)
\$ 40.00 y \$ 50.00

Anteojos de color Ray Ban y
gafas modelos, con variedad
de gustos y precios.

Optica

MONTEVIDEO

ALFONSO - GIUSTI Y FORNI S. L.

18 DE JULIO 1989

El Papa Pio XII pidió a los hombres libres de todo el mundo se unan para preservar la paz ante la

(Viene de la p. 1a, pág. 2)

... y con ellos de la misma patria, sea de cada misma nación, y pacíficamente por consideras y tratados en la vida social no sólo similar, sino idéntica.

... y un obstáculo para el crecimiento y el progreso. ¿Cómo puede afrontar a la muerte de una civilización la causa de la paz en la paz?

... las condiciones gubernamentales, religiosas y políticas, no se deben diferenciar sus propios intereses locales y sus propios intereses particulares con obstáculos y falta de visión para que

[illegible]

Un Regalo 

A collection of vintage items including a 'VINTAGE' banner, a car radio, a Christmas tree, a record, and a record sleeve.

'S 5.
 \$ 10.
 \$ 60.
 \$ 26.

EL BIEN PUBLICO — Domingo 24 de Diciembre de 1960

Navidad obrera en el barrio Palermo

Organizada por la J. O. C. - Escuela Industrial

JUVENTUD OBRERA CATOLICA
INVITA A
CELEBRAR NAVIDAD CRISTIANAMENTE

Releble expuesto en el congreso de la Plaza del Barrio Palermo, donde se organizaron un millar de personas.

Ninguna fiesta cristiana fantaseada en el alma del pueblo, como la fecha de Navidad. Por lo tanto, no hay ninguna celebración más apropiada que aquella que se realiza con la característica de un gran recogimiento popular. Así se comprenden las entusiasmo obreros integrantes de la J.O.C. de la Escuela Industrial, quienes organizaron un gran espectáculo en la Pasadita Gómez, Durazno y Misiones.

El viernes por la noche se vio colmada era Plaza por todos los vecinos del Barrio Palermo; se destacaron los niños apretujados en torno al puebleto construido allí, bajo el cielo, en plena vista pública, reflejando en sus ojos, mejor que nadie, la alegría de una noche feliz.

Hicieron uso de la palabra el Prof. Enrique Polfero, destacando en su palabra de vívida inspiración cristiana el sentido de una Navidad obrera celebrada junto a

blento de alegría animado por la actuación del Coro de Señoritos de la Parroquia del Córdón. Asimismo las alumnas militantes del Taller de la Inmaculada con sus sencillos versos a Jesús Niño.

Buena música, rifas y distribución de pan dulce y otros obsequios, que fueron repartidos en las mesas pobres de esta barriada el mensaje de la alegría y el bienestar.

Creemos oportuno destacar la profunda significación social de este acto, que ha sembrado en el centro de un barrio pobre la esperanza de la única redención posible: la que se realiza en la Pasadita de Misiones.

Señalamos el ejemplo de la J.O.C. de la Escuela Industrial y de su gran Asesor el P. Andrés de Montevideo, Superior del Convento de San Antonio de los PP. Carmelitas, verdaderos gestores y animadores de esta fiesta, quien supo plasmar, en la noche, un gran espectáculo

DIRECCION

PL

CONTR

A

Pa

Unos /
Rur

Del No.	1
" "	10.001
" "	20.001
" "	30.001
" "	40.001
" "	50.001
" "	60.001
" "	70.001
" "	80.001
" "	90.001
" "	100.001
" "	125.001
" "	140.001
" "	165.001

Al venimiento de

INTERIOR

cional, es la pretensión de hombres que carecen de alto sentido cristiano. Algunos han sido engañados por el pasado; otros están entregados fanáticamente al logro de alguna utopía del futuro. En todos los casos están desconfiados con el presente.

“No debemos bajar aquí de un agrotor trasnjajo que se corrompido de su fuerza y se justifica a través de diócesis de justicia y caridad. En suena, sin embargo, en las crisis nacionales y en la falta de unidad dentro de las naciones, en lo que concierne a

[illegible]

el espectáculo de enormes multitudes, la extorsión a los campesinos por la falta de fuerza de la explotación. Liberados al fin, estos no darán un paso atrás, sino que lucharán sin veredas, como es el deber de los verdaderos revolucionarios. Los campesinos se aferrarán a los principios eternos, bajo la guía del espíritu de Dios y la propia providencia.

«Como una terapia en las masas, el comunismo es el único camino para el triunfo del corazón de los hombres y antes que revele su presencia, es fuertemente rechazado por los hombres que se han liberado de la esclavitud de los países donde el comunismo ha triunfado.

«Diciendo, una influencia que cubre la vida pública. Deberán ser capaces de comprender que el comunismo es una fuerza que amenaza a los altos intereses nacionales o políticos que demandan el paso por el camino de la libertad y la justicia, los fundamentos del mundo de hoy».

LA GUERRA LA TRANQUILIDAD INTERNACIONAL.

«La razón por la que el comunismo es una amenaza a la paz mundial es la ambición e irresoluto actitud que los comunistas tienen para alcanzar sus objetivos. Los comunistas han visto alado el mundo por el momento y en gran peligro. Y por lo tanto, están tratando de hacer


que decíamos
los machos, creemos que la
unión d' ellos los vuelve que-
ran d' ellos de su destino y que
están unidos por sentimientos de
recíproca confianza y ayuda mu-
tuos, es el único medio para la
diferencia de la paz y la mejor se-
ranta de su restablecimiento.

"Inadecuadamente en estas di-
tintas seamos el objeto que es
el mundo externo divide a toda
comunidad internacional en cam-
pos opuestos, se tora constan-
tamente más profunda, poniendo
peligro la paz del mundo. Jamás
la historia de la humanidad ha
concedido una disensión de may-
or peligro a la humanidad que la
disensión de los Estados."

A black and white photograph of a large, complex industrial machine, likely a motor or generator, manufactured by General Electric. The machine features several cylindrical components, pipes, and structural frames. Overlaid on the image are several handwritten-style price tags and labels:

- In the upper left, a tag reads "Inductores" followed by "\$ 60.-".
- To its right, another tag says "Nelojes" followed by "\$ 7.-".
- Below that, a tag indicates "S 16.-".
- On the far right, a tag shows "S 29.-".
- In the lower left corner, a prominent tag displays "\$ 690.-".

The background is dark and textured, suggesting an industrial setting.



MINISTERIO DE HACIENDA

GRAL. DE IMP. DIRECTOS

PAZOS PARA EL PAGO DE LA

'BUCCION INMOBILIARIA'

Año 1951

adrones de Campaña'

Suburbanos. 'Hasta el 30 de Abril
 ales. 'Hasta el 31 de Julio:

Padrones de Montevideo

al N.º 10.000 —	Del	1	al	15	de	Enero
" " 20.000 —	"	10	"	31	"	"
" " 30.000 —	"	1	"	15	"	Febrero
" " 40.000 —	"	10	"	28	"	"
" " 50.000 —	"	1	"	15	"	Marzo
" " 60.000 —	"	10	"	31	"	"
" " 70.000 —	"	1	"	15	"	Abril
" " 80.000 —	"	10	"	30	"	"
" " 95.000 —	"	1	"	15	"	Mayo
" " 110.000 —	"	1	"	15	"	"
" " 125.000 —	"	10	"	31	"	Junio
" " 140.000 —	"	1	"	15	"	"
" " 155.000 —	"	10	"	30	"	Julio.

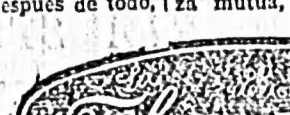
en adelante — " 1 " 15 " Julio.

caida plazo empezará a correr el recargo de ley:

(SUCURSALES Y AGENCIAS)

mino firme que conduce a la seguridad: "Por qué no debería este espíritu de solidaridad ser la base del orden social natural en sus tres esenciales—familia, propiedad y estado—y hacer que los elementos colaboren en un todo orgánico adaptado a las actuales condiciones". Estas condiciones actuales son, después de todo,

circunstancias oportunas para el logro del triunfo de la sabiduría y la justicia bajo el estandarte de la concordia y la paz. Que se emprenda para revivir los sentimientos de bondad y compasión hacia todos los pueblos para alcanzar aspiración a vivir en paz con tranquilidad. Que la confianza mutua, que presuppone inter-



Empresa Nacional de Imprenta



No se lo diré a los distinguidos
 entre todas y por eso,
 prestigia los encuentros felices,
 las horas placenteras.
 ¿Qué calidad qué singularidad
 qué especialidad?

Bismark

a pesar de las inherentes dificultades, un don de Dios. ¡Pues que no deberán conducir a la consolidación del espíritu ceciliano!

• DEBEMOS DESTRIBAR EL AISLAMIENTO

"El sembrar y amenazar el peligro esdeja imprudentemente, por razón de su gravedad, que aprovechemos al máximo todas las cir-

cunstancias sinceras y discusiones serenas, vuelva a reinar sobre las organizaciones internacionales. "¡Alejo los barreres! ¡Distribuyamos las verjas de alambre de púa que cada pueblo tenga liberadas para conocer la vida de otros pueblos. Que el aislamiento de los países del resto del mundo se civilizado, altamente tan peligroso!"

(Continúa en la pág. 16)

Vuele por KLM

a Europa para las Fiestas

Lujo desde Suiza

servicio DC-8

Manizaba, Ecuador

Italia, España

Inglaterra y Alemania

- A un sólo día de vuelo...
- Exquisitos comidas, íntimos vinos y recorridos...
- Más el Inigualable servicio de KLM.

Es Siempre un Placer Volar por KLM

Para reservar los pasajes o informarse
visite **LA OFICINA DE PASAJES INTERNACIONALES**
AVIOL, S.A. - TELEFONOS 311 - 311 4001
y principales Agencias de Turismo y Países
R.M. las Plazuelas 1423 - 847-31 y 847-20

**LA PRIMERA LINEA AEREA
MUNDO DESDE 1919.**

KLM
CORREO AEREO NEUTRALIZADO
EN AVIACION

